

**จากคลองแส้นแลบสู่กัมพูชา:
เส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี)
ในหลักฐานประวัติศาสตร์และโบราณคดี***

From Saen Saep Canal to Cambodia:
The Route of Chao Phraya Bodindecha (Sing Sinhaseni) in His-
torical and Archeological Sources

ดร. ศานติ ภักดีคำ
Dr. Santi Pakdeekham

บทคัดย่อ

งานวิจัยเรื่อง จากคลองแส้นแลบสู่กัมพูชา: เส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) ในหลักฐานประวัติศาสตร์และโบราณคดี เป็นการศึกษาเส้นทางเดินทัพและสถานที่สำคัญทางประวัติศาสตร์ที่เกี่ยวข้องจากหลักฐานต่างๆ โดยเฉพาะหลักฐานประวัติศาสตร์และโบราณคดี จากการศึกษาพบว่า เส้นทางที่เจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) ใช้เป็นหลัก คือเส้นทางจากเมืองปราจีนบุรี ไปยังเมืองพระตะบอง ซึ่งทำให้มีการพัฒนาเส้นทาง เช่น มีการขุดคลองแส้นแสบ และมีการขุดคลองลัดเจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) ที่ปากน้ำโโยทะกา รวมทั้งมีการตั้งเมืองขึ้นใหม่ตามรายงานได้แก่ เมืองประจำติดตาม เมืองกบินทร์บุรี เมืองวัฒนานคร เมืองอรัญประเทศ เป็นต้น

คำสำคัญ ประวัติศาสตร์ไทย, ประวัติศาสตร์กัมพูชา, เส้นทางโบราณ, ความสัมพันธ์ไทย – กัมพูชา

Abstract

This study explores in the ancient route of Chao Phraya Bodindecha (Sing Sinhaseni) in the archeological and historical sources. The ancient route of Chao Phraya Bodindecha (Sing Sinhaseni) included the route from Bangkok to Prachinburi and to Battambong Province. During his journey, Chao Phraya Bodindecha (Sing Sinhaseni) built two new canals “Saen Seap” and “Klong Lat”. He also founded towns of Prachatakham, Kabinburi, Watthanakanhom and Aranyaprathet.

Keywords : History of Thailand, History of Cambodia, Ancient Route, relationship between Thai - Cambodia

* งานวิจัยนี้ได้รับทุนอุดหนุนการวิจัย จากงบประมาณเงินรายได้ประจำปี พ.ศ. 2556 คณะมนุษยศาสตร์ มหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ

1. ความสำคัญ และที่มาของปัญหาที่ทำการวิจัย

เล่นทางที่เชื่อมระหว่างประเทศไทย – กัมพูชา ที่มีความสำคัญตั้งแต่อดีตจนถึงปัจจุบันเล่นทางหนึ่งคือ เล่นทางที่ผ่านภาคตะวันออกของไทย โดยผ่านจังหวัดปราจีนบุรี จังหวัดสระแก้ว ไปยังกัมพูชา ซึ่งเดิมเคยเป็นเล่นทางเดินทัพของไทยไปยังกัมพูชาตั้งแต่สมัยอยุธยาจนถึงสมัยกรุงรัตนโกสินทร์ เล่นทางสายนี้ได้มีการพัฒนาให้มีความสะดวกมากขึ้นในสมัยรัชกาลที่ 3 แห่งกรุงรัตนโกสินทร์ เมื่อมีการสรงครามอานามสยามยุทธ์ระหว่างไทย – เวียดนาม ทำให้เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) แม้ทัพใหญ่ได้ยกทัพไปตามเส้นทางสายนี้ และได้มีการปรับปรุงการเดินทางให้มีความสะดวกมากขึ้น เช่น มีการขุดคลองลัด มีการสร้างทางเดิน รวมทั้งสร้างวัดไว้ตามจุดพักในเมืองสำคัญตลอดสายทาง

อย่างไรก็ตาม ในปัจจุบันร่องรอยหลักฐานทางโบราณและประวัติศาสตร์ที่เกี่ยวข้องกับเส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) ได้ถูกทำลายไปมาก เนื่องจากการพัฒนาและความรู้เท่าไม่ถึงการ ประกอบกับผู้ที่มีความรู้เรื่องราวคำกล่าวเล่าในพื้นที่ฯ มีความเกี่ยวข้องกับเส้นทางสายนี้ใกล้จะหมดไปพร้อมกับคนรุ่นเก่า

ดังนั้นหากไม่มีการศึกษา เก็บข้อมูลคำกล่าวเล่า และศึกษารายละเอียดเกี่ยวกับหลักฐานทางโบราณคดีของเส้นทางนี้ไว้ข้อมูลสำคัญทางประวัติศาสตร์ตั้งกล่าวกันจะสูญหายไป ผู้วิจัยจึงสนใจศึกษาวิจัยเส้นทางเดินทัพเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) จากหลักฐานประวัติศาสตร์และโบราณคดี อันน่าจะทำให้เข้าใจลึกที่มาและความสำคัญของเส้นทางโบราณที่ใช้ในการติดต่อระหว่างไทย – กัมพูชา ได้มากขึ้น รวมทั้งช่วยให้เกิดความเข้าใจเกี่ยวกับประวัติศาสตร์ความสัมพันธ์ระหว่างไทย – กัมพูชาได้อย่างชัดเจนมากขึ้นอีกด้วย

2. วัตถุประสงค์ของโครงการวิจัย

- เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมา ความสำคัญ และตำแหน่งที่ตั้งของสถานที่สำคัญ ของเส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) จากหลักฐานทางประวัติศาสตร์และโบราณคดี
- เพื่อศึกษาประวัติความเป็นมา ความสำคัญ และตำแหน่งที่ตั้งของสถานที่สำคัญ ของเส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) จำความทรงจำของผู้รู้ในท้องถิ่น
- เพื่อสร้างองค์ความรู้ในเรื่องเส้นทางโบราณระหว่างไทย – กัมพูชา อันน่าจะทำให้เห็นถึงความสัมพันธ์ระหว่างประเทศไทย – กัมพูชาได้อย่างชัดเจน

3. ขอบเขตของการวิจัย

- ศึกษาตำแหน่งที่ตั้ง และประวัติความเป็นมาของสถานที่ต่างๆ ในเส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) โดยอาศัยหลักฐานทางประวัติศาสตร์และโบราณคดี
- ศึกษาจากเอกสารประวัติศาสตร์ที่เกี่ยวข้อง เช่น พระราชพงศาวดาร จดหมายเหตุ หมายรับสั่ง รวมทั้งคำบอกเล่าจากผู้รู้ในท้องถิ่น โดยเฉพาะในจังหวัดฉะเชิงเทรา จังหวัดปราจีนบุรี และจังหวัดสระแก้ว ซึ่งอยู่ในบริเวณของเส้นทางเดินทัพ

4. ทฤษฎี สมมติฐาน และกรอบแนวความคิดของโครงการวิจัย

สมมติฐานของงานวิจัยคือ เส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) น่าจะเป็นเส้นทางโบราณที่ใช้ติดต่อระหว่างดินแดนประเทศไทยกับประเทศกัมพูชา มาตั้งแต่ก่อนสมัยกรุงรัตนโกสินทร์ แต่ได้มีการปรับปรุงให้มีความสะดวกยิ่งขึ้น และมีการตั้งเมืองต่างๆ เพิ่มขึ้นเพื่อใช้เป็นเส้นทางเดินทัพในสมัยรัชกาลที่ 3 โดยผ่านจังหวัดฉะเชิงเทรา จังหวัดปราจีนบุรี และจังหวัดสระแก้ว ในปัจจุบัน

5. ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ และหน่วยงานที่จะนำผลวิจัยไปใช้ประโยชน์

- เป็นการสร้างความรู้ใหม่เกี่ยวกับตำแหน่งที่ตั้งของสถานที่สำคัญทางประวัติศาสตร์ในเส้นทางการเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี)
- สามารถนำไปใช้ในการศึกษาประวัติศาสตร์ท้องถิ่น โดยเฉพาะท้องถิ่นที่มีความเกี่ยวข้องกับเส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี)
- สามารถนำไปใช้เป็นข้อมูลในการสร้างแหล่งเรียนรู้ทางประวัติศาสตร์และวัฒนธรรมให้แก่ชุมชนหรือท้องถิ่นที่มีความเกี่ยวข้องกับเส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี)

6. แผนการถ่ายทอดเทคโนโลยีหรือผลการวิจัยสู่กลุ่มเป้าหมาย

เผยแพร่ผลการวิจัยในวารสารทางวิชาการในสาขาวิชาที่เกี่ยวข้อง

7. วิธีการดำเนินการวิจัย และสถานที่ทำการทดลอง/เก็บข้อมูล

- เก็บข้อมูลจากเอกสารที่เกี่ยวข้องทั้งที่เป็นภาษาไทยและภาษาเขมร รวมทั้งเอกสารอื่นๆ ที่เกี่ยวข้อง
- เก็บข้อมูลจากการสำรวจเอกสารในหอสมุดแห่งชาติ พระนคร
- ลงพื้นที่ที่มีความเกี่ยวข้องกับเส้นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) ในกรุงเทพมหานคร จังหวัดฉะเชิงเทรา จังหวัดปราจีนบุรี และจังหวัดสระแก้ว เพื่อสำรวจหลักฐานทางโบราณคดีภาคสนาม และเพื่อเก็บข้อมูลจากผู้รู้ในท้องถิ่น

4. วิเคราะห์ข้อมูล
5. เรียนรู้ผลการวิจัยโดยใช้วิธีการเรียนรู้แบบบรรณนา

7. สรุปผลการวิจัย

การศึกษาเล่นทางเดินทัพเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) เป็นการย้อนรอยเล่นทางเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) ไปกับพูชาและเวียดนาม ในสังคมอานามสยามยุทธ์

สังคมอานามสยามยุทธ์ เป็นผลกระทบโดยตรงจากการแทรกแซงของเวียดนามที่มีต่อลาว และเป็นผลมาจากการแทรกแซงของเวียดนามต่อกับพูชาในสมัยรัชกาลที่ 2 จากนั้นเวียดนามพยายามเข้าปกครองแผ่นดินกับพูชาโดยให้ข้าหลวงแคว้นโคงซินจีนมีอำนาจทั้งการทหารและพลเรือนเหนือแผ่นดินกับพูชาทั้งหมด รวมทั้งให้เกณฑ์ชาวกับพูชาชุดคลองจากเมืองมั่วจูรี (โจวโก) ไปเมืองเปียง (เมืองบันทายมาศหรือเมือง อาทิตย์) แล้วยึดครองดินแดนของกับพูชาซึ่งอยู่ปากแม่น้ำโขงทั้งหมด ส่วนไทยยังคงดูแลเฉพาะดินแดน 3 เมืองที่ไทยได้ให้มาขึ้นตรงต่อกรุงเทพฯ คือ เมืองพระตะบอง เมืองเลี่ยมเรียน และเมืองศรีสกgn

จ нарรทั้งถึงรัชกาลพระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว หลังเสร็จสังคมปราบเจ้าอนุวงศ์ ไทยไม่พอใจ เวียดนามที่เข้าแทรกแซงการปกครองเวียดนามในเมืองไช่่ง่อน (ไพรนค) พระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัวจึงโปรดให้เจ้าพระยาบดินทร์เดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) เป็นแม่ทัพยกทัพไปตีเมืองไช่่ง่อนโดยยกเป็นทัพบกเข้ามา กับพูชา เพื่อบรรจุภัยทัพเรือซึ่งเจ้าพระยาพระคลัง (ดิศ) เป็นแม่ทัพ (ทิพาวรุ่งศมหายาโภชัยบดี, เจ้าพระยา. 2538: 53) สังคมครั้งนี้ยืดเยื้อกว่า 15 ปี (ศานติ ภักดีคำ. 2554)

ในที่สุดตกลงกันว่าทั้งไทยและเวียดนามยอมรับนับถือให้สมเด็จพระบริรักษ์รำมา เป็นพระมหาภักษัติย์เขมรขึ้นตรงต่อกับไทยแต่ให้ส่งบรรณาการแก่เวียดนาม (ทองสิน ศุภะมาრค. 2526) หลังจากนี้ความสัมพันธ์ระหว่างไทย กับพูชาได้ดำเนินต่อไปด้วยดี ประเทคโนโลยีมีส่วนสำคัญหลังสังคมที่ยวานาน ซึ่งได้ทำให้เกิดสภาวะบ้านแตกสาเหตุขาด พระพุทธศาสนาถูกทำลายก็ได้มีการรื้อฟื้นขึ้นใหม่ (ศานติ ภักดีคำ. 2552) ดังนั้นไทยกับพูชาจึงดำรงความสัมพันธ์ที่ดีนี้มาจนถึงแผ่นดินพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว

ด้วยเหตุที่มีศึกสังคมตลอดระยะเวลากว่า 15 ปี เล่นทางที่ใช้ในการเดินทัพทางบกของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) จึงมีความสำคัญ เพราะใช้เป็นเล่นทางสำเริงไฟร์พล เสบียงอาหาร และยุทธโศปกรณ์ต่างๆ ไปยังเมืองพระตะบองซึ่งเป็นที่ตั้งทัพใหญ่ของเจ้าพระยาบดินทรเดชา

จากการศึกษาพบว่า การเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ ลิงหเสนี) ไปกัมพูชา ใช้เส้นทางภาคตะวันออก จากกรุงเทพฯ – สารแก้ว แล้วเข้าไปทางเมืองครีสภณ เมืองมงคลบุรี จนถึงเมืองพระตะบองซึ่งเป็นที่ตั้งทัพใหญ่

การเดินทัพยกของเจ้าพระยาบดินทรเดชาใช้เส้นทางเมืองปราจีนบุรี – เมืองพระตะบอง ซึ่งต้องยกทัพทางเรือจากพระนครไปยังเมืองฉะเชิงเทราเลียก่อน จากนั้นจึงเดินบกไปปราจีนบุรี ประจำจัตตาม กบินทร์บุรีฯ ตามลำดับ แต่เส้นทางระหว่างกรุงเทพฯ กับเมืองฉะเชิงเทราไม่สะดวก เพราะต้องเดินทางอ้อมโดยต้องพายเรือย้อนลงไปเข้าคลองสำโรงที่เมืองสมุทรปราการ แล้วตัดไปทางลุ่มน้ำบางปะกงที่ทางได้ข่องเมืองฉะเชิงเทรา จากนั้นจึงพายทวนน้ำขึ้นไปฉะเชิงเทรา (นิราศทัพเรียงจันท์. 2544) ซึ่งเป็นการยกลำบากและเสียเวลาในการล่าเลี้ยงยุทธโอปกรณ์สำหรับกองทัพ ดังนั้นจึงมีการชุดคลองเพื่อเชื่อมแม่น้ำเจ้าพระยา – แม่น้ำบางปะกงขึ้นใหม่เส้นหนึ่งโดยมุ่งไปให้ใกล้กับโยธากรรมมากที่สุด คลองที่ชุดขึ้นใหม่นี้จึงตัดจากกรุงเทพฯ ไปยังบางขนาด เรียกว่า “คลองบางขนาด” และในเวลาต่อมาเรียกว่า “คลองแส้นแสบ

คลองแส้นแสบ

“คลองแส้นแสบ” ตามที่รู้จักกันในปัจจุบันคือ “คลองบางกะปี” เชื่อมกับ “คลองบางขนาด” เป็นคลองที่มีความสำคัญมากที่สุดของพระนครทางด้านทิศตะวันออก คลองสายนี้ยาวตั้งแต่คลองคูพระนครชั้นนอก (คลองพุดุงกรุงเกษม) ผ่านทุ่งนาบางกะปี ไปจนถึงหัวหมาก แต่เดิมคลองน่าจะเปลี่ยนสุดที่ทุ่งนาบางกะปีที่หัวมากจึงเรียกว่า มาแต่เดิมว่า “คลองบางกะปี” เมื่อพิจารณาจากแผนที่พบว่าคลองเส้นนี้เชื่อมกับ “คลองมหานาค” ที่พระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกโปรดเกล้าฯ ให้ชุดขึ้นในปี พ.ศ. 2326 (ทิพารวงศมหากษัตริย์, เจ้าพระยา. 2538: 22)

ด้วยเหตุผลทางยุทธศาสตร์สำหรับลำเลียงเสบียงอาหารและยุทธโอปกรณ์ไปยังกองทัพที่ทำสงครามในประเทศกัมพูชา พระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้พระยาครีพิพัฒนรัตนราชโภษฯ เป็นแม่กองของจังกุลลีjinชุดคลองตั้งแต่หัวมากไปถึงบางขนาด ชื่อยูในเขตจังหวัด ฉะเชิงเทรา คลองชุดใหม่นี้มีชื่อเรียกดามดำบลที่ตั้งว่า “คลองบางขนาด” (ทิพารวงศมหากษัตริย์, เจ้าพระยา. 2538: 74)

หลังจากชุดคลองบางขนาด หรือ คลองแส้นแสบแล้ว คลองเส้นนี้เด็กลายเป็นเส้นทางหลักในการเดินทางและการลำเลียงยุทธปัจจัยไปยังกัมพูชา โดยเฉพาะในสังคมอาณาจักรอยุธยาที่หลังปี พ.ศ. 2382 แล้วก็น่าจะใช้เส้นทางนี้ในการยกทัพลำเลียงผู้คน ยุทธปัจจัย และยุทธโอปกรณ์ ไปยังปากน้ำโข字体กาแทนเส้นทางเดิมที่ต้องอ้อมไปทางคลองสำโรง

นอกจากเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงท์ ลิงหเสนี) จะได้เป็นผู้ดูแลการขุดคลองแสนแสบแล้ว ยังมีอำนาจเล่าว่า ในระหว่างที่ขุดคลองบางขานกนั้นได้พบพระพุทธรูปปางลีลา เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงท์ ลิงหเสนี) จึงให้สร้างวัดขึ้นเรียกว่า “วัดเทพลีลา” ซึ่งเรียกกันเป็นสามัญว่า “วัดตึก” (เดิมจะประพาสคลองแสนแสบ พระราชนิพนธ์ พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว และโคลงนิราศจะเชิงเทราพระราชนิพนธ์ กรมหลวงງวนเนตรนินทรฤทธิ์ 2546: 10)

ด้วยเหตุนี้เมื่อพิจารณาจากช่วงเวลาขุดคลองบางขาน ก หรือ คลองแสนแสบ ซึ่งใช้เวลา 3 ปี (ระหว่าง พ.ศ. 2380 – 2382) จึงอาจสันนิษฐานได้ว่า วัดเทพลีลา น่าจะสร้างขึ้นในช่วง พ.ศ. 2381 – 2382 ซึ่งเป็นช่วงเวลาที่เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงท์ ลิงหเสนี) เดินทางกลับเข้ามาจากการก้มพุชา เข้ามากรุงเทพฯ ทันงานพระบรมศพกร รอมสมเด็จพระครีสุลลาลัย แล้วได้ดูแลการขุดคลองแสนแสบ แทนพระยาครีพิพัฒน์รัตนราชโ哥ษา (ทัด บุนนาค) (คิลปกร, กรม. 2505) เนื่องจากพระยาครีพิพัฒน์รัตนราชโ哥ษาต้องคุมทัพไปช่วยราชการเมืองไทรบุรี (ทิพกร วงศ์มหาโ哥ษาธิบดี, เจ้าพระยา. 2538: 78)

นอกจากวัดเทพลีลา หรือ วัดตึก จะมีความลับพันธ์เกี่ยวข้องกับประวัติการขุดคลองแสนแสบและเส้นทางเดินทัพในสงครามอานามสยามญ�์แล้ว ในบริเวณใกล้เคียงโดยเฉพาะพื้นที่บริเวณฝั่งตรงข้ามของวัดเทพลีลา หรือ วัดตึก ก็เป็นสถานที่สำคัญทางประวัติศาสตร์ เช่นเดียวกัน เนื่องจากเป็นบริเวณที่กล่าวกันว่าเป็นที่ตั้งทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงท์ ลิงหเสนี)

ปากน้ำโยทะกา

หลังจากเดินทางออกปากคลองบางขาน ก หรือ คลองแสนแสบแล้ว เส้นทางที่เจ้าพระยาบดินทรเดชาใช้ในการเดินทางต่อไปยังเมืองปราจีนบุรีคือ เดินทางขึ้นเหนือตามแม่น้ำบางปะกงไปยัง “ปากน้ำโยทะกา” ซึ่งเป็นจุดบรรจบกันระหว่างแม่น้ำนครนายก ซึ่งไหลมาจากจังหวัดนครนายก และแม่น้ำปราจีนบุรี ที่ไหลมาจากจังหวัดปราจีนบุรี ก่อนที่จะรวมกันเป็นแม่น้ำบางปะกง

ปากน้ำโยทะกา เป็นจุดยุทธศาสตร์ที่สำคัญจุดหนึ่งที่มีการกล่าวถึงทั้งในเอกสารโบราณและแผนที่เก่า อย่างน้อยดังแต่สมัยกรุงศรีอยุธยา ในสมัยคราวป Raum Jeawonwong ปากน้ำโยทะกาเป็นจุดยุทธศาสตร์สำคัญในการยกทัพไปปราบเจ้าอนุวงศ์ด้วย ดังปรากฏหลักฐานว่ากองทัพใหญ่ที่ 2 ซึ่งจะยกไปปราบเจ้าอนุวงศ์นั้นให้ไปตั้งประชุมพลอยู่ที่ปราจีนบุรีแล้วยกขึ้นไปบรรจบทัพที่ 1 รวมทั้งกองทัพที่พระราชสุภาพดี (ลิงท์ ลิงหเสนี) ที่ยกทัพไปทางนี้ด้วย

เมื่อเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) ยกทัพไปกัมพูชาได้เดินทัพผ่านโยทะกาด้วย เพื่อจะยกทัพต่อไปยังเมืองปราจีนบุรี หลักฐานเกี่ยวกับที่ดังของ “ปากน้ำโยทะกา” ที่ชัดเจนคือ แผนที่เดินทัพสมัยต้นกรุงรัตนโกสินทร์ฉบับที่ 7 “เขมรในนี้” (Santanee Phasuk; & Stott, Philip. 2006: 114-115, 124-125) ลั่นนิษฐานว่าเขียนขึ้นในสมัยรัชกาลที่ 2 แผนที่ฉบับนี้เป็นแผนที่แสดงเส้นทางเดินทัพจากกรุงเทพฯ ไปยังกัมพูชา ได้แสดงตำแหน่งที่ตั้งของ “ปากน้ำโยทะกา” ว่าเป็นจุดบรรจบระหว่างแม่น้ำน่านครนายกับแม่น้ำปราจีนบุรีไว้อย่างชัดเจน

สำหรับบริเวณปากน้ำโยทะกานั้น แต่เดิมแม่น้ำบางปะกงมีอิทธิพลผ่านหน้าดบงแตนแล้วให้ลาขึ้นไปทางเหนือเพื่อบรรจบกับแม่น้ำน่านครนายก ต่อมาในสมัยที่เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) ยกทัพไปกัมพูชานั้น ได้ให้เพรพลในกองทัพชุดคลองลัดแม่น้ำโยทะกา โดยลัดไปทางใต้บรรจบกับแม่น้ำน่านครนายก ซึ่งมีระยะทางใกล้กว่าชาวบ้านในบริเวณนั้นจึงเรียกคลองที่ชุดลัดขึ้นโดยเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) ว่า คลองลัดเจ้าพระยาบดินทรเดชา หรือ คลองลัดเจ้าพระยาบดินทร์ แต่ในเวลาต่อมาแม่น้ำบางปะกงได้เปลี่ยนเส้นทาง มากอกทางคลองลัดเจ้าพระยาบดินทรเดชามากขึ้น ทำให้คลองลัดกว้างขึ้นและกลายเป็นแม่น้ำบางปะกง ส่วนแม่น้ำบางปะกงสายเดิมที่ไหลขึ้นไปทางทิศเหนือนั้น ได้ต้นเขินกล้ายเป็นคลองเล็ก ซึ่งอยู่ฝั่งตรงข้ามกับดบงแตน

เมืองปราจีนบุรี

เส้นทางในการเดินทางต่อไปหลังจากผ่านปากน้ำโยทะกาคือ เมืองปราจีนบุรี เมืองปราจีนบุรีในสมัยอาณาจักรอยุธยา เป็นเมืองที่สำคัญเมืองหนึ่งที่อยู่ในเส้นทางเดินทัพไทย – กัมพูชา เพราะเป็นที่รวมพลก่อนยกทัพไปเมืองประจันตคาม เมืองกบินทร์บุรี และอรัญประเทศตามลำดับ นอกจากนี้ยังเมืองปราจีนบุรีเป็นเมืองที่มีหน้าที่ในการป้องกันข้าวและละสมเสบียง (ประชุมพงศาวดารฉบับกากูจนากิเมฆก เล่ม 12. 2549: 619) เพื่อส่งเสบียงเลี้ยงกองทัพให้ญี่ปุ่นเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) ซึ่งไปตั้งอยู่ที่เมืองพระตะบองอีกด้วย

นอกจากนี้ยังปรากฏหลักฐานว่า เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) ได้บูรณะปฏิสังขรณ์วัดในเมืองปราจีนบุรีไว้ 2 วัด ด้วยกัน ได้แก่ วัดอุดมวิทยาราม (วัดโรงเกวียน) และวัดแจ้ง ซึ่งทั้งสองวัดนี้ในปัจจุบันมีการจัดสร้างศาลาเพื่อระลึกถึงเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) ในการที่เป็นผู้ปฏิสังขรณ์วัดทั้งสองไว้ทั้วย

เมืองประจันตคาม

เส้นทางทัพกหลักจากออกจากการเมืองปราจีนบุรีน่าจะเดินทัพไปที่เมืองประจันตคาม เดิมเป็นด่านเมืองปราจีนบุรีทางทิศตะวันออก เรียกว่า “ด่านกบจะ” ตัดออกไปจากเมืองปราจีนบุรีทางทิศตะวันออก หลักฐานเกี่ยวกับ “ด่านกบจะ” ที่สำคัญอีกอย่างหนึ่ง คือ แผนที่เดินทัพสมัยต้นกรุงรัตนโกสินทร์ฉบับที่ 7 “เขมรในนี้” และแผนที่ฉบับที่ 8 (Santanee Phasuk; & Stott, Philip. 2006: 114-115, 124-125) แผนที่ทั้งสองฉบับนี้เป็นแผนที่

แสดงเล่นทางเดินทัพจากกรุงเทพฯ ไปยังกัมพูชา ได้แสดงตำแหน่งที่ตั้งของ “ด่านกบจะ” ไว้อย่างชัดเจน ในแผนที่นี้ยังไม่มีการกล่าวถึงเมืองประจันตคามแต่อย่างใด แสดงว่าแผนที่นี้ควรน้ำอยู่ก่อน พ.ศ. 2374 – 2376 ที่มีการยกฐานะด่านกบจะเป็นเมืองประจันตคามแล้ว จากหลักฐานต่างๆ ที่กล่าวมา แสดงให้เห็นว่า ในสมัยต้นกรุงรัตนโกสินทร์ สมัยรัชกาลที่ 2 จนถึงต้นรัชกาลที่ 3 “ด่านกบจะ” ยังคงมีฐานะเป็นบ้านด่านกบจะเท่านั้น ยังไม่ได้ยกฐานะเป็นเมืองประจันตคามแต่อย่างใด

เหตุที่มีการยกด่านกบจะเป็นเมืองประจันตคามนั้น เนื่องจากในรัชกาลที่ 3 หลังจากทรงคราวปราบเจ้าอนุวงศ์ เมืองเวียงจันท์ เมื่อปี พ.ศ. 2369 ท้าวอุทene บุตรท้ายลร้อย เพียเมืองแสน ชาวเมืองเวียงจันท์ และครอบครัวได้อพยพครัวลามาตั้งบ้านเรือนอยู่ที่บ้านดงยาง (บ้านเมืองเก่า) ในบริเวณด่านกบจะ ทำให้ด่านกบจะและมีผู้คนมากขึ้น ชุมชนใหญ่ขึ้น ประกอบกับเพื่อใช้เป็นจุดพักและจุดสะสมเสบียงอาหารในการเดินทัพไปกัมพูชา

ด้วยเหตุนี้เจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) จึงได้อよพระราชทานยกขึ้นเป็นเมือง พระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัวจึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ พระราชทานให้ยกด่านกบจะเป็นเมืองประจันตคาม (ทิพารักษ์ ค.ศ. 2538: 148 – 149) สำหรับสถานที่ซึ่งมีความเกี่ยวข้องกับเล่นทางการเดินทัพคือ วัดทัพช้าง ซึ่งตามประวัติกล่าวว่า เป็นวัดที่สร้างขึ้นในบริเวณที่พักทัพช้างของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) เมื่อยกทัพไปรบกับเวียดนามในกัมพูชา

เมืองกบินทร์บุรี

ถัดจากเมืองประจันตคามเล่นทางทัพไปตรงมายังเมืองกบินทร์บุรี เดิมเรียกว่า ด่านหนามان เพราะเป็นด่านที่ตั้งอยู่ริมแม่น้ำหนามาน ชื่อด่านหนามานปราภูหลักฐานในแผนที่ยุทธศาสตร์สมัยพระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกมหาราช ตั้งอยู่ด้านจากเมืองปราจีน เมืองใหม่ จากนั้นจึงเป็น “ด่านหนามาน” นอกจากนี้หลักฐานสำคัญที่เกี่ยวกับ “ด่านหนามาน” อีกอย่างหนึ่ง คือ แผนที่เดินทัพสนับตันกรุงรัตนโกสินทร์ฉบับที่ 7 “เขมรในนี้” และแผนที่ฉบับที่ 8 (Santanee Phasuk; & Stott, Philip. 2006: 114-115, 124-125) แผนที่ทั้งสองฉบับนี้เป็นแผนที่แสดงเส้นทางเดินทัพจากกรุงเทพฯ ไปยังกัมพูชา ได้แสดงตำแหน่งที่ตั้งของ “ด่านหนามาน” ไว้อย่างชัดเจน แสดงให้เห็นว่า ในสมัยต้นกรุงรัตนโกสินทร์ สมัยรัชกาลที่ 1 จนถึงต้นรัชกาลที่ 3 “ด่านหนามาน” ยังคงมีฐานะเป็นบ้านด่านเท่านั้น ยังไม่ได้ยกฐานะเป็นเมืองกบินทร์บุรีแต่อย่างใด

ต่อมาในสมัยรัชกาลที่ 3 หลังทรงคราวปราบเจ้าอนุวงศ์ เมื่อ พ.ศ. 2369 เจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) ได้กวาดต้อนครัวเมืองเวียงจันท์และเมืองขึ้น พร้อมทั้งเมืองอื่นๆ ลงมากรุงเทพฯ และขอพระราชทานพระบรมราชานุญาตให้อยู่ตามเมืองต่างๆ หลายเมือง ในจำนวนนั้น ท้าวพอง บุตรพระยาชัยสุนทร เจ้าเมืองกาฬสินธุ์

เดิมเป็นราชวงศ์เมืองกาฬินธุ์ ต่อมาได้อพยพบ่า่ำไฟรไปอยู่เมืองสกลนคร และได้เป็นราชวงศ์เมืองสกลนคร ได้นำบ่า่ำไฟรจำนวน 2,000 คนเศษ อพยพมาตั้งอยู่บริเวณด่านหนามา เมื่อปลายปี พ.ศ. 2371 เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) จึงขอพระราชทานยกด่านหนามาขึ้นเป็นเมือง พระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัวทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ยกด่านหนามาขึ้นเป็นเมืองกบินทร์บุรี (ทิพารวงค์มหาโกษาธิบดี, เจ้าพระยา. 2538: 148 – 149)

เมืองกบินทร์บุรี นอกจาจจะมีความสำคัญในสังคมอาณาจักรอยุธยาดังได้กล่าวมาแล้ว ในเมืองกบินทร์บุรียังมีสถานที่สำคัญอันเนื่องด้วยเจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) ด้วย คือ วัดหลวงบดินทร์เดชา (เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) สมุหนายกและแม่ทัพใหญ่ ในพระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว รัชกาลที่ 3. 2539). และวัดพระยาทำ (ทำวัตรสวัสดิ์ (แปล) กับหลวงปู่ท้าแผ่นดิน วัดพระยาทำ อำเภอ กบินทร์บุรี จังหวัดปราจีนบุรี. 2556) ซึ่งปรากฏหลักฐานว่าเป็นวัดที่เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) เป็นผู้สร้างทั้งสองวัด

ด้านพระปรงและด้านพระเจ้ารีก

เมื่อเดินทางออกจากเมืองกบินทร์บุรีแล้ว เส้นทางได้มุ่งไปทางตะวันออกข้ามแควพระปรง ซึ่งเป็นแควดันแม่น้ำบางปะกงอีกด้วยหนึ่ง ที่ไหลไปบรรจบกับแควหนามา ที่บ้านปากน้ำเมืองกบินทร์บุรี ที่ริมแควพระปรงนี้ เป็นที่ตั้งของด่านเก่าอีกแห่งหนึ่งประกายหลักฐานในแพนที่ยุทธศาสตร์สมัยพระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกมหาราชและจดหมายเหตุรัชกาลที่ ๒ ด้านพระปรงตั้งอยู่ถัดจากเมืองปราจีน เมืองใหม่ ด่านหนามา ด้านพระปรง และด้านพระเจ้ารีก (จดหมายเหตุรัชกาลที่ 2 จ.ศ. 1171 – 1173. 2513). ด้านพระปรงและด้านพระเจ้ารีกนี้ ต่อมากายหลังเมื่อมีการตั้งหัวเมืองต่างๆ เช่น เมืองกบินทร์บุรี เมืองวัฒนานคร และเมืองอรัญประเทศ ขึ้น ทำให้ด้านพระปรง หมวดความสำคัญลง และไม่ได้มีการกล่าวถึงในเอกสารสมัยรัชกาลที่ 3 ต่อมาเช่นด้านพระเจ้ารีก ซึ่งน่าจะได้ยกเลิกไปเช่นเดียวกัน

เมืองวัฒนานคร

จากนั้นเส้นทางทัพจึงเดินทัพไปที่เมืองวัฒนานคร ซึ่งเป็นเมืองที่ตั้งขึ้นใหม่ในเส้นทางการเดินทัพไทย – กัมพูชา ในช่วงเวลาเดียวกับการยกด่านกบและเป็นเมืองประจันตคาม และยกด่านหนามาเป็นเมืองกบินทร์บุรี เดิมเมืองวัฒนาครชื่อว่า ทุ่งแซயก แต่แต่ต่อมายได้ยกเป็นเมืองในสมัยรัชกาลที่ 3 เพื่อใช้เป็นที่สำหรับสะสมเสบียงอาหาร สำหรับส่งไปยังกองทัพ (ทิพารวงค์มหาโกษาธิบดี, เจ้าพระยา. 2538: 148 – 149)

เมืองอรัญประเทศ

อรัญประเทศ เป็นเมืองที่ตั้งขึ้นใหม่ในลั้นทางการเดินทัพไทย – กัมพูชา ในช่วงเวลาเดียวกับการยกด่านกบ จะเป็นเมืองประจันตคาม และยกด่านหనุманเป็นเมืองกบินทร์บุรี เดิมเมืองอรัญประเทศซึ่ง “บ้านทินแร่” ซึ่ง เป็นชื่อที่ปรากฏในแผนที่เดินทัพสมัยต้นกรุงรัตนโกสินทร์ฉบับที่ 7 “เขมรในนี้” และแผนที่ฉบับที่ 8 (Santanee Phasuk; & Stott, Philip. 2006: 114-115, 124-125) แผนที่ทั้งสองฉบับนี้เป็นแผนที่แสดงเส้นทางเดินทัพจาก กรุงเทพฯ ไปยังกัมพูชา ได้แสดงตำแหน่งที่ตั้งของ “บ้านทินแร่” ไว้อย่างชัดเจน แสดงให้เห็นว่า ในสมัยต้นกรุงรัตนโกสินทร์ สมัยรัชกาลที่ 1 จนถึงต้นรัชกาลที่ 3 “บ้านทินแร่” ยังคงมีฐานะเป็นหมู่บ้านท่า�ัน ยังไม่ได้ยกฐานะเป็นเมืองอรัญประเทศแต่อย่างใด

ต่อมาในสมัยรัชกาลที่ 3 หลังทรงครามตราป্রาราชสถาปนาเจ้าอนุวงศ์ เมื่อ พ.ศ. 2369 เจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) ได้การต้อนครัวเมืองเวียงจันท์และเมืองขึ้น พร้อมทั้งเมืองอื่นๆ ลงมากรุงเทพฯ และขอพระราชทานพระบรมราชนุญาตให้อัญญาตตามเมืองต่างๆ หลายเมือง ในจำนวนนั้น ได้มีการอพยพมาตั้งอยู่บริเวณบ้านทินแร่ พระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัวทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ยกบ้านทินแร่ขึ้นเป็นเมืองอรัญประเทศ เมืองอรัญประเทศ (ทิพารวงศมหายโภชนาธิบดี, เจ้าพระยา. 2538: 148 – 149) เป็นเมืองที่ตั้งขึ้นในลั้นทางระหว่างไทย – กัมพูชา ในสมัยรัชกาลที่ 3 เพื่อเป็นจุดพักกำลังพล และเป็นแหล่งแลกเปลี่ยนอาหารสำหรับส่งไปให้กองทัพใหญ่ของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) ที่เมืองพระตะบอง

อย่างไรก็ตามต่อมาในสมัยรัชกาลที่ 5 เมื่อมีการปักปันเขตแดนไทย – ฝรั่งเศส ในปี พ.ศ. 2449 ทำให้ตัวเมืองอรัญประเทศเก่า (บ้านทินแร่) อยู่ในเขตประเทศไทยกัมพูชา ปัจจุบันเรียกว่า “ภูมิดงอรัญ” อยู่ในจังหวัดบันทายมีชัย และได้มีการย้ายเมืองอรัญประเทศมาตั้งที่ตัวเมืองอรัญประเทศในปัจจุบันเรียกว่า “อรัญประเทศใหม่” (ภักดีภูธร (ชื่น ภักดีภูล), พระยา. 2496) ซึ่งเดิมเป็นชุมชนชาวเวียงจันท์ที่อพยพเข้ามาในสมัยรัชกาลที่ 3 เช่นเดียวกันแต่มาตั้งบ้านเรือนอยู่ที่ริมคลอง “พรมโหด” เรียกกันว่า “บ้านอรัญพุ่งแคร” ด้วยเหตุนี้ปัจจุบันเมืองอรัญประเทศใหม่ จึงเป็นที่ตั้งของเมืองอรัญประเทศ และได้มีฐานะเป็นอำเภออรัญประเทศ จังหวัดสระแก้ว สืบมาจนถึงปัจจุบัน ซึ่งถือว่าเป็นประตูสู่ประเทศไทยกัมพูชาต่อไป

8. ข้อเสนอแนะ

ผู้วิจัยมีความเห็นว่า ควรมีการศึกษาลั้นทางการเดินทัพของเจ้าพระยาบดินทรเดชา (สิงห์ สิงหเสนี) ในดินแดนประเทศไทยกัมพูชาซึ่งจะช่วยทำให้เกิดความเข้าใจลั้นทางการติดต่อระหว่างไทย – กัมพูชาในสมัยโบราณได้ชัดเจนยิ่งขึ้น

บรรณานุกรม

จดหมายเหตุรัชกาลที่ 2 จ.ศ. 1171 – 1173. (2513). พระนคร: โรงพิมพ์ครุสภा.

เจ้าพระยาบดินทรเดชา (ลิงห์ สิงหเสนี) สมุหนายกและแม่ทัพใหญ่ ในพระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยู่หัว
รัชกาลที่ 3. (2539). กรุงเทพฯ: ลินธนา กือบปี้ เช็นเตอร์.

ทองลีบ ศุภะมาრค. (2526). พระราชพงศาวดารเขมร. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์ครุสภा.

ทำวัตรสาดมนต์ (แปล) กับหลวงปู่ท้าແຜ่นดิน วัดพระยาทำ อำเภอกรุงศรีฯ จังหวัดปราจีนบุรี. (2556). ม.ป.ท.:
ม.ป.พ.

_____. (2526). พระราชพงศาวدارกรุงรัตนโกสินทร์รัชกาลที่ 1. กรุงเทพฯ: โรงพิมพ์ครุสภा.

พิพารงค์มหาโภษากิจบดี (จำ บุนนาค), เจ้าพระยา. (2538). พระราชพงศาวدارกรุงรัตนโกสินทร์ รัชกาลที่ 3.
กรุงเทพฯ: ออมรินทร์พรินติ้ง แอนด์ พับลิชชิ่ง.

นิราศทัพเวียงจันท์. (2544). กรุงเทพฯ: มติชน.

ประชุมพงศาวดารฉบับภาษาไทย เล่ม 12. (2549). กรุงเทพฯ: สำนักวรรณกรรมและประวัติศาสตร์
กรมศิลปากร.

ภักดีภูธร (ชื่น ภักดีกุล), พระยา. (2496). เรื่องการเดินทาง ครัวไปราชการปักปันเขตแดนสยามกับฝรั่งเศส
เมื่อ พ.ศ. 2450. พระนคร: ม.ป.ท.: ม.ป.พ.

ศานติ ภักดีคำ. (2552). เขมร “ถกสยาม”. กรุงเทพฯ: มติชน.

_____. (2554). เขมรรบไทย. กรุงเทพฯ: มติชน.

ศิลปากร, กรม. (2505). จดหมายเหตุอุดมสมบัติ พร้อมด้วยอธิบายของสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรม
พระยาดำรงราชานุภาพ. พระนคร: ศิวพร.

เสด็จประพาสคลองแส้นแสบ พระราชพินิพนธ์พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว และโคลงนิราศ
ฉะเชิงเทราพระราชพินธ์ กรมหลวงภูวนิшинรินทรฤทธิ์. (2546). กรุงเทพฯ: กรมศิลปากร.

Santanee Phasuk; & Stott, Philip. (2006.) **Royal Siamese Maps: War and Trade in Nineteenth
Century Thailand.** Bangkok: River Books.